

Undécima Reunión de la Conferencia Estadística de
las Américas de la CEPAL
23, 24 y 25 de noviembre de 2021



Resultados de los grupos de trabajo 2020-2021

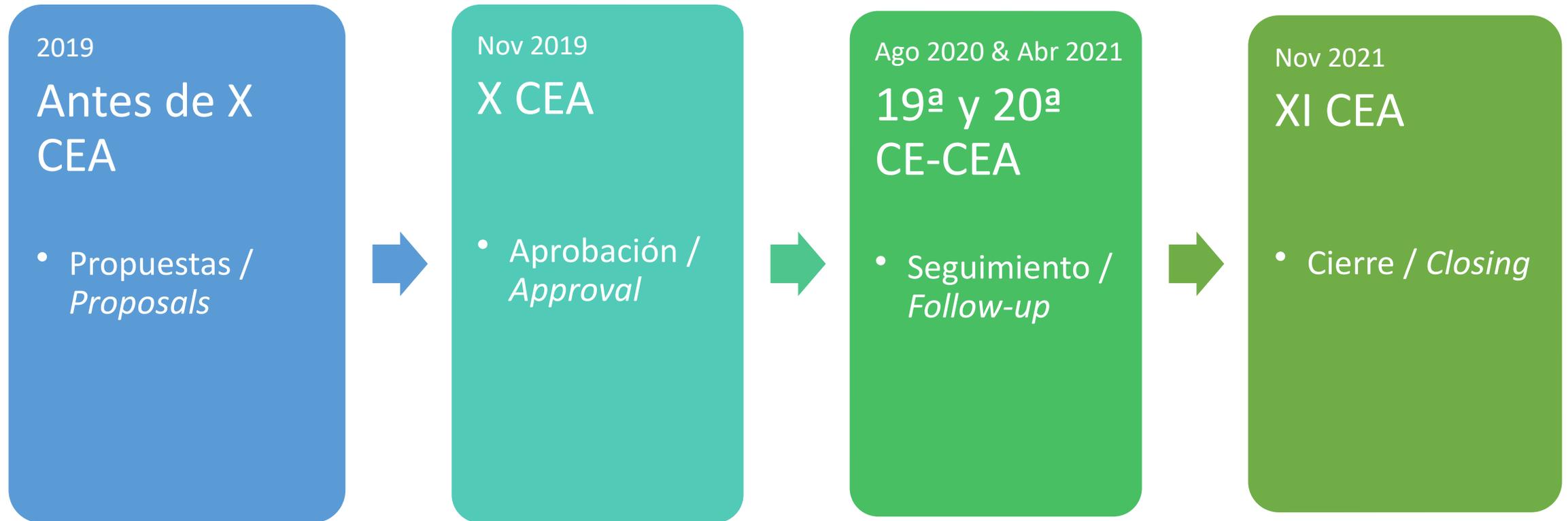
*Outcomes of the 2020-2021
working groups*



NACIONES UNIDAS
UNITED NATIONS

CEPAL
ECLAC

“Ciclo de vida” de los GT 2020-2021



WGs 2020-2021 “Life cycle”

11 Grupos de Trabajo 2020-2021

11 Working groups 2020-2021

- **Documentos para aprobación de la Conferencia**

1. Marco de aseguramiento de la calidad
2. Registros administrativos económicos
3. Mediciones de uso del tiempo
4. Protocolo de recolección de datos sobre infancia
5. Sistemas estadísticos de seguridad y justicia penal
 - Indicadores de desastres (*)

- **Documentos de referencia**

1. Lineamientos para la captura de datos censales
2. Indicadores ambientales con información geoespacial
3. Adopción de normas internacionales OIT
4. Medición de precios y volúmenes del sector servicios
 - Medición de la migración internacional (*)

(*) Pendientes para presentación en próxima reunión del CE-CEA

- ***Documents for approval of the Conference***

1. *Quality assurance framework*
2. *Economic administrative records*
3. *Time use measurement*
4. *Childhood data collection protocol*
5. *Statistical systems for security and criminal justice*
 - *Disaster indicators (*)*

- ***Reference documents***

1. *Guidelines for the capture of census data*
2. *Environmental indicators with geospatial information*
3. *Adoption of ILO international standards*
4. *Measurement of prices and volumes in the service sector*
 - *Measurement of international migration (*)*

() Pending for presentation at next CE-CEA meeting*

Grupos continuos de colaboración

Continuous groups for collaboration

- Grupo de Coordinación Estadística para la Agenda 2030 en América Latina y el Caribe

- Grupo integrado por los 10 países que representan a la región en los grupos globales IAEG-SDG y HLG-PCCB

- Red de Transmisión del Conocimiento

- Repositorio de documentación y webinars, mantenido por CEPAL (<https://rtc-cea.cepal.org/>)
- Charlas virtuales y comunidades de intercambio, coordinadas por el INE de Chile

- *Statistical Coordination Group for the 2030 Agenda in Latin America and the Caribbean*

- *Group made up of the 10 countries that represent the region in the global groups IAEG-SDG and HLG-PCCB*

- *Knowledge Transfer Network*

- *Repository of documentation and webinars, maintained by ECLAC (<https://rtc-cea.cepal.org/>)*
- *Virtual talks and exchange communities, coordinated by the INE of Chile*

Proceso de documentos para aprobación

Process for documents for approval



Guía para la implementación del marco de aseguramiento de la calidad para procesos y productos estadísticos

Guide for the implementation of the quality assurance framework for statistical processes and products

- Toma como referencia el Manual del marco nacional de aseguramiento de calidad en las estadísticas oficiales de las Naciones Unidas
 - Se realizó un diagnóstico a partir de un cuestionario de autoevaluación
 - Incluye mejores prácticas para la implementación del aseguramiento de la calidad estadística
 - Se recibieron los comentarios de 9 países de la región, los que respaldaron el contenido del documento
- *The document takes as a reference the United Nations National Quality Assurance Frameworks Manual for Official Statistics*
 - *An assessment was made from a self-assessment questionnaire*
 - *Includes best practices for the implementation of statistical quality assurance*
 - *Comments were received from 9 countries in the region, which endorsed the content of the document*

Documento metodológico para el aprovechamiento estadístico de registros administrativos económicos

Methodological document on statistical use of economic administrative records

- Entrega lineamientos para el aprovechamiento estadístico de los registros administrativos económicos, basándose en las ocho etapas del Modelo Genérico de Procesos Institucionales Estadísticos (GSBPM, en inglés)
 - En cada una de las etapas, se toman como referencia las mejores prácticas de los países de la región
 - Se recibieron los comentarios de 8 países de la región, los que respaldaron el contenido del documento
- *The document provides guidelines for the statistical use of economic administrative records, based on the eight stages of the Generic Model of Institutional Statistical Processes (GSBPM)*
 - *In each of the stages, the best practices of the countries of the region are taken as a reference.*
 - *Comments were received from 8 countries in the region, which endorsed the content of the document*

Guía metodológica sobre las mediciones de uso del tiempo en América Latina y el Caribe

Methodological guide on time-use measurements in Latin America and the Caribbean

- Incluye un completo estado del arte de las mediciones del uso del tiempo y trabajo no remunerado en América Latina y el Caribe
 - Se entregan insumos respecto de las decisiones metodológicas que implica la medición del uso del tiempo en las ocho fases identificadas en el modelo GSBPM
 - Propone un conjunto mínimo de actividades de uso del tiempo, a fin de favorecer la comparabilidad regional
 - Se recibieron comentarios de 9 países de la región, los que respaldaron el contenido del documento
- *The document includes a complete state of the art of measurements of time use and unpaid work in Latin America and the Caribbean*
 - *Inputs are provided regarding the methodological decisions involved in measuring the use of time in the eight phases identified in the GSBPM model*
 - *A minimum set of time-use activities is proposed, in order to promote regional comparability*
 - *Comments were received from 9 countries in the region, which endorsed the content of the document*

Protocolo para la recolección y divulgación de datos sobre niños, niñas y adolescentes participantes en estudios

Protocol for the collection and dissemination of data on children and adolescents participating in studies

- Se realizó un diagnóstico regional para identificar los procedimientos éticos implementados en las investigaciones en las que participan niños, niñas y adolescentes
 - El protocolo se basa en las cuatro grandes etapas de una investigación (diseño, trabajo de campo, análisis y difusión), en donde para cada una de ellas propone los cuatro grandes ámbitos éticos:
 - Análisis de daños y beneficios
 - Consentimiento informado
 - Privacidad y confidencialidad
 - Pagos y compensaciones
 - Se recibieron comentarios de 12 países de la región, los que respaldaron el contenido del documento
- *A regional assessment was carried out to identify the ethical procedures implemented in the investigations in which children and adolescents participate*
 - *The protocol is based on the four major stages of an investigation (design, field work, analysis and dissemination), where for each of them it proposes the four major ethical areas:*
 - *Harm and benefit analysis*
 - *Informed consent*
 - *Privacy and confidentiality*
 - *Payments and compensation*
 - *Comments were received from 12 countries in the region, which endorsed the content of the document*

Marco de referencia para los sistemas estadísticos de seguridad y justicia penal en América Latina y el Caribe

Framework of reference for security and criminal justice statistical systems in Latin America and the Caribbean

- Constituye una hoja de ruta para implementar un sistema estadístico de seguridad y justicia penal
 - Entrega una descripción de los sistemas nacionales de estadística, así como también de los componentes de un sistema de justicia penal y su relación con la generación de estadísticas
 - Incluye consideraciones para la estandarización de la información
 - Se recibieron comentarios de 9 países de la región, los que respaldaron el contenido del documento
- *The document is a roadmap to implement a statistical system for security and criminal justice*
 - *Provides a description of the national statistical systems, as well as the components of a criminal justice system and their relationship with the generation of statistics*
 - *Includes considerations for the standardization of information*
 - *Comments were received from 9 countries in the region, which endorsed the content of the document*

Párrafos del Proyecto de Resolución

Paragraphs of the Draft Resolution

- Par. 6 a 10 –Aprobación de los documentos de los 5 grupos mencionados
 - Par. 11 – Referencia a versiones completas de los documentos
 - Par. 12 – Documentos de referencia
 - Par. 13 – Pendientes para presentación en próximo CE
- *Para. 6 to 10 – Approval of the documents of the 5 groups mentioned*
 - *Para. 11 – Reference to full versions of documents*
 - *Para. 12 – Reference documents*
 - *Para. 13 – Pending for presentation in next CE*

Undécima Reunión de la Conferencia Estadística de
las Américas de la CEPAL
23, 24 y 25 de noviembre de 2021



Gracias por su atención

División de Estadísticas

CEPAL



NACIONES UNIDAS
UNITED NATIONS

CEPAL
ECLAC